

RÉP. : Suivi du BCP

De :

“Levesque2, Kaili (HC/SC)” <kaili.levesque2@canada.ca>

À :

“Voisin2, Jocelyne (HC/SC)” <jocelyne.voisin2@canada.ca>

Date :

Mercredi 17 juin 2020 20 h 46 30 s +0000

C'est tout ce qu'ils veulent envoyer :

- Environ 47 % des dépenses totales de l'ASPC en matière d'EPI à ce jour sont destinées à encourager la production nationale de fabrication d'EPI; le reste des dépenses de l'Agence en matière d'EPI est affecté à une combinaison de distributeurs/fournisseurs canadiens ayant des chaînes d'approvisionnement à l'étranger.
- Des efforts concertés et des investissements ciblés se poursuivent pour soutenir l'augmentation de la capacité intérieure canadienne dans les domaines de l'EPI par la réorganisation de l'industrie existante et des investissements de base. Par exemple, le Canada a récemment signé un accord avec Medicom, qui établit une usine de fabrication de respirateurs N95 à Montréal pour le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec. Cette production devrait commencer en août 2020.

Tableau des achats liés à la COVID par produit (au 16 juin 2020) - Production nationale d'EPI

Produit	N^{bre} de fournisseurs	Valeur
Écrans faciaux	17	198 522 636,60 \$
Blouses	15	690 773 940,62 \$
Désinfectant pour les mains	2	100 287 500,00 \$
Masques N95	2	97 406 000,00 \$
Réactif	3	263 921 158,83 \$
Assainissant	1	1 695 000,00 \$
Masques chirurgicaux	3	45 587 440,61 \$
Ventilateurs et accessoires	5	1 049 382 083,72 \$
Total général	48	2 447 575 760,38 \$

Kaili Levesque

613.818.0492

De : Voisin2, Jocelyne (HC/SC) <jocelyne.voisin2@canada.ca>

Envoyé : 17-06-2020 16 h 41

À : Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>
Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Pouvez-vous communiquer ce qu'ils ont trouvé? Merci, madame!

Jo Voisin
Santé et sécurité du personnel du SMA
Groupe de travail en charge de la COVID de Santé Canada
Jocelyne.voisin2@canada.ca
Cellulaire : 613-325-6474

De : Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>
Envoyé : 2020-06-17 4:29 PM
À : Reza, Arianne (Ext.) <arianne.reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>; Vincent, Charles (IC) <charles.vincent@canada.ca>
Cc: James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Mantha, Stacey (PHAC/ASPC) <stacey.mantha@canada.ca>; Walton, Karen (PHAC/ASPC) <karen.walton@canada.ca>; St-Aubin, Candice (HC/SC) <candice.st-aubin@canada.ca>; Voisin2, Jocelyne (HC/SC) <jocelyne.voisin2@canada.ca>
Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Arianne –

Suppression du BCP. En référence au courriel précédent de Steve, voulez-vous envoyer ceci à la chaîne de courriels des sous-ministres qu'il a démarrée? Assurez-vous que les sous-ministres sont d'accord avec la communication de ces renseignements, car cela semble répondre aux besoins du BCP.

Merci,
K

Kaili Levesque
613.818.0492

De : Baird, Louise <Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>
Envoyé : 17 juin 2020 16 h 22
À : Reza, Arianne (Ext.) <arianne.reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>; Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>; Vincent, Charles (IC) <charles.vincent@canada.ca>
C. c. : James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Mantha, Stacey (PHAC/ASPC) <stacey.mantha@canada.ca>; Walton, Karen (PHAC/ASPC) <karen.walton@canada.ca>; Lynch, Matthew <Matthew.Lynch@pco-bcp.gc.ca>
Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Merci.

De : Arianne Reza <Arianne.Reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>

Envoyé : Mercredi 17 juin 2020 16 h 22

À : Baird, Louise <Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>; Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>;
Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>; Vincent, Charles (IC)
<charles.vincent@canada.ca>

C. c. : James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>;
Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Mantha, Stacey (PHAC/ASPC)
<stacey.mantha@canada.ca>; Walton, Karen (PHAC/ASPC) <karen.walton@canada.ca>; Lynch, Matthew
<Matthew.Lynch@pco-bcp.gc.ca>

Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Il comprend le contrat de medicom.

De : Baird, Louise [<mailto:Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>]

Envoyé : 17 juin 2020 16 h 20

À : Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>; Levesque2, Kaili (HC/SC)
<kaili.levesque2@canada.ca>; Arianne Reza <Arianne.Reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Vincent, Charles (IC)
<charles.vincent@canada.ca>

C. c. : James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>;
Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Mantha, Stacey (PHAC/ASPC)
<stacey.mantha@canada.ca>; Walton, Karen (PHAC/ASPC) <karen.walton@canada.ca>; Lynch, Matthew
<Matthew.Lynch@pco-bcp.gc.ca>

Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Merci beaucoup à tous. J'ai eu la même réaction à 47 %, ce qui semble élevé étant donné que nous passons beaucoup de temps à parler des avions et des bateaux qui arrivent! Pour être certaine d'avoir bien compris, le texte ci-dessous dit « pour encourager la production nationale »; alors parlons-nous seulement de l'achat d'EPI ou aussi de la prise en compte de tout type d'investissements à long terme (contrats) dans la capacité nationale?

Louise

De : Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>

Envoyé : Mercredi 17 juin 2020 15 h 43

À : Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>; Reza, Arianne (Ext.) <Arianne.Reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Baird, Louise <Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>; Vincent, Charles (IC)
<charles.vincent@canada.ca>

C. c. : James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>;
Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Mantha, Stacey (PHAC/ASPC)
<stacey.mantha@canada.ca>; Walton, Karen (PHAC/ASPC) <karen.walton@canada.ca>

Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Je pense que c'est bien, c'est beaucoup plus élevé que je ne l'aurais cru. Qui est le second fournisseur de masques N95? (Medicom en est un).

De : Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>

Envoyé : 17 juin 2020 15 h 41

À : Reza, Arianne (Ext.) <arianne.reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Baird, Louise <Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>;

Vincent, Charles (IC) <charles.vincent@canada.ca>; Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>

C. c. : James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>;

Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>

Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Tout semble en ordre - Eric, qu'en penses-tu?

Kaili Levesque

613.818.0492

De : Arianne Reza <Arianne.Reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>

Envoyé : 17 juin 2020 15 h 35

À : Levesque2, Kaili (HC/SC) <kaili.levesque2@canada.ca>; Baird, Louise <Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>;

Vincent, Charles (IC) <charles.vincent@canada.ca>; Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>

Cc: James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>;

Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>

Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Je suggère de supprimer le point 2.

Je dispose d'un tableau légèrement mis à jour avec un total supplémentaire de 10 millions de dollars si cela est utile, sinon nous laisserons comme cela.

De : Levesque2, Kaili (HC/SC) [<mailto:kaili.levesque2@canada.ca>]

Envoyé : 17 juin 2020 15 h 31

À : Arianne Reza <Arianne.Reza@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Baird, Louise <Louise.Baird@pco-bcp.gc.ca>;

Vincent, Charles (IC) <charles.vincent@canada.ca>; Dagenais, Eric (IC) <eric.dagenais@canada.ca>

Cc: James Stott <James.Stott@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Michael Mills <Michael.Mills@tpsgc-pwgsc.gc.ca>;

Amanda Semaan <Amanda.Semaan@tpsgc-pwgsc.gc.ca>

Objet : RÉP. : Suivi du BCP

Arianne,

Et si nous ajoutions quelques points?

- Environ 47 % des dépenses totales de l'ASPC en matière d'EPI à ce jour sont destinées à encourager la production nationale de fabrication d'EPI; le reste des dépenses de l'Agence en matière d'EPI est affecté à une combinaison de distributeurs/fournisseurs canadiens avec des chaînes d'approvisionnement à l'étranger.
- Des efforts concertés et des investissements ciblés se poursuivent en appui à l'augmentation de la capacité intérieure canadienne dans les domaines de l'EPI par la réorganisation de l'industrie existante et des investissements de base. Par exemple, le Canada a récemment signé un accord avec Medicom, qui établit une usine de fabrication de respirateurs N95 à Montréal pour le

gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec. Cette production devrait commencer en août 2020.

Tableau des achats liés à la COVID par produit (au 16 juin 2020) - Production nationale d'EPI

Produit	<i>N^{bre} de fournisseurs</i>	Valeur
Écrans faciaux	17	198 522 636,60 \$
Blouses	15	690 773 940,62 \$
Désinfectant pour les mains	2	100 287 500,00 \$
Masques N95	2	97 406 000,00 \$
Réactif	3	263 921 158,83 \$
Assainissant	1	1 695 000,00 \$
Masques chirurgicaux	3	45 587 440,61 \$
Ventilateurs et accessoires	5	1 049 382 083,72 \$
Total général	48	2 447 575 760,38 \$